



# VIDEO TUTORIALS

Podrobné návody a uživatelské tipy naleznete pod tímto odkazem.

Szczegółowe instrukcje i porady dotyczące użytkowania można znaleźć pod tym linkiem.

Подробные инструкции и рекомендации по применению вы найдете, перейдя по данной ссылке.

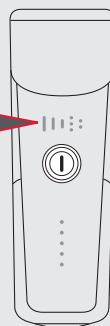
Detaljeret vejledning og brugertips findes via dette link.

[goto.sigma.bike/  
buster800/service](http://goto.sigma.bike/buster800/service)



## 5 REŽIMY / 5 TRYBY / 5 РЕЖИМА / 5 FUNKTIONER

TLAČITKO WŁĄCZNIK KNOPIK KNAP	REŽIMY TRYBY PEŁKNIKI FUNKTIONER	INDIKATOR WSKAŹNIK INDIKATOR	LUMEN LUMEN LUMEN	CZAS DZIAŁANIA WYPOŁCZENIA DRIFTSTID
2 x short click	Režim ON / Last ON / ostatnio używany tryb ON / последний выбранный режим ON / Seneste funktion			
+ 1 x click	HIGH		≤ 800	≤ 2 h
+ 1 x click	MID		≤ 400	≤ 3 h
+ 1 x click	LOW		≤ 150	≤ 9 h
+ 1 x click	NIGHT FLASHING		≤ 600/200	≤ 5 h
+ 1 x click	DAY FLASHING		≤ 200	≤ 30 h
+ 1 x click				
1 x long click 2 sec. → OFF				



### CZ TEPLOTNÍ POJISTKA:

Během jízdy je světlo dostatečně ochlazováno. Pokud by teplota světla vystoupala nad +60 °C, světlo se automaticky přepne do nejbližšího slabšího režimu.

### PL OCHRONA TERMICZNA:

Podczas jazdy chłodzenie lampki jest wystarczające. Jeśli jej temperatura wzrośnie powyżej +60°C, lampa automatycznie przełączy się na najbliższy słabszy tryb świecenia.

### RU СХЕМА ЗАЩИТЫ ОТ ПЕРЕГРЕВА:

Во время движения гарантировано охлаждение фонаря. Если температура корпуса фонаря превысит +60 °C, то автоматически яркость снижается на одну ступень.

### OK TERMISK SIKRING:

Lygten køles tilstrækkeligt under kørslen. Hvis temperaturen i lygten stiger over +60° C skifter den automatisk til næste lavere effekttrin.

## ПРЕДНАСТАВЛЕННЫЕ ПРОФИЛИ РЕЖИМОВ / FORINDSTILLEDE FUNKTNSPROFILER

### CZ VÝBĚR PROFILU:

Světlo BUSTER 800 si můžete nastavit individuálně podle svých požadavků. Za tímto účelem je vybaveno 5 různými profily, které můžete vybírat následovně. Tlačítko ON/OFF ve vypnutém stavu podržte 5 sekund stisknuté, čímž přejdete do výběru profilů. Světlo blikne jedenkrát pro profil 1, dvakrát pro profil 2, a tak dále. Pro výběr požadovaného profilu 1krát stiskněte tlačítko ON/OFF. Váš výběr bude potvrzen čtyřikrátým krátkým zábleskem předního LED světla.

### PL WYBÓR PROFILU:

Lampkę BUSTER 800 można dostosować do własnych potrzeb, ( szybkie przełączania między ulubionymi trybami świecenia). Jest to możliwe dzięki 5 różnym zainstalowanym profilom, które można wybierać w następujący sposób. Po włączeniu lampki naciśnij i przytrzyma przycisk ON/OFF dłużej niż 5 sekund, aby uzyskać dostęp do wyboru profilu. Lampka migła 1 raz dla profilu nr 1, 2 razy dla profilu nr 2 i tak dalej. Aby wybrać żądzony profil, należy raz naciśnąć przycisk ON/OFF. Potwierdzenie wyboru jest sygnalizowane czterokrotnym krótkim zaświeceniem się diody LED znajdującej się przed lampką.

### RU ВЫБОР ПРОФИЛЯ:

У вас есть возможность индивидуальной настройки работы фонаря BUSTER 800. Для этого предусмотрены 5 различных профилей работы устройства, активация которых осуществляется следующим образом. Нажмите кнопку ON/OFF и удерживайте ее в выключенном состоянии более 5 с, будет выполнен переход в режим выбора профиля. Однократное мигание фонаря - профиль 1, 2-кратное мигание - профиль 2 и так далее. Для подтверждения выбора требуемого профиля требуется однократное нажатие кнопки ON/OFF. Подтверждением выбора станет четырехкратная короткая вспышка светодиода переднего фонаря.

Чтобы сбросить ПРОФИЛЬ, выполните действия, как для настройки ПРОФИЛЯ 1: мигните один раз. СБРОС соответствует ПРОФИЛЮ 1.

### OK VALG AF PROFIL:

BUSTER 800 kan tilpasses efter dine individuelle krav. Hertil råder lygten over 5 forskellige profiler der kan vælges. Hold afbryderen nedtrykket i mere end 5 sekunder for at aktivere valg af profil. Lygten blinker 1 gang for profil 1, 2 gange for profil 2 og så videre. For valg af ønsket profil trykkes afbryder 1x. Det vil bekræftes med fire korte blink på LED på forsiden. For at nulstille PROFILEN skal du gøre som ved indstilling af PROFIL 1: blink én gang. RESET svarer til PROFIL 1.

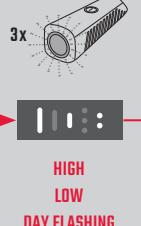
### PROFILE 1



### PROFILE 2



### PROFILE 3



### PROFILE 4



### PROFILE 5



ŽÁDNÁ ZMĚNA  
ПРЕДНАСТАВЛЕННОГО  
ПРОФИЛЮ /

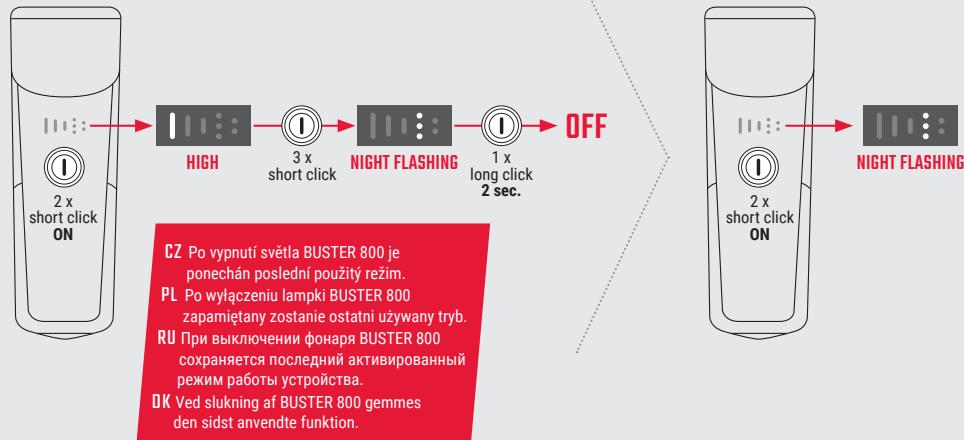
BRAK ZMIAN W PROFILU  
ZAINSTALOWANEGO /

СОХРАНЕНИЕ  
ПРЕДНАСТАВЛЕННОГО  
ПРОФИЛЯ /

INGEN ÄNDRING AF  
FORINDSTILLETT PROFIL

## FUNKCE MODE MEMORY / FUNKCJA MODE MEMORY (PAMIĘCI OSTATNIEGO TRYBU) / ФУНКЦИЯ MODE MEMORY / HUKOMMELSESFUNKTION

### PŘÍKLAD / PRZYKŁAD / ПРИМЕР / EKSEMPEL



CZ Po vypnutí světla BUSTER 800 je ponechán poslední použitý režim.

PL Po wyłączeniu lampki BUSTER 800 zapamiętany zostanie ostatni używany tryb.

RU При выключении фонаря BUSTER 800 сохраняется последний активированный режим работы устройства.

DK Ved slukning af BUSTER 800 gemmes den sidst anvendte funktion.

## INDIKÁTOR BATERIE / WSKAŹNIK AKUMULATORA / ИНДИКАТОР АККУМУЛЯТОРА / BATTERIINDIKATOR

### CZ STAV BATERIE:

Ve vypnutém stavu jedno krátké stisknutí zobrazí aktuální stav baterie.

### PL STAN BATERII:

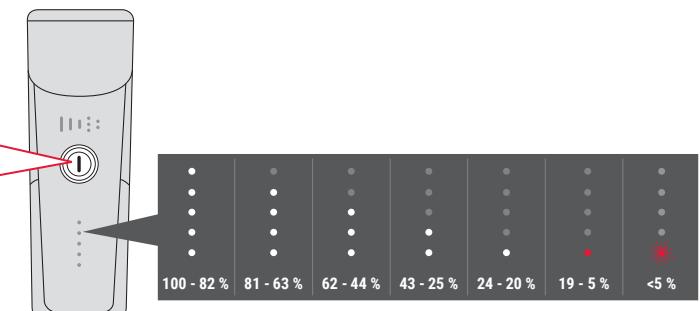
Jednym krótkim naciśnięciem przy wyłączonej lampce można sprawdzić bieżący stan baterii.

### RU СОСТОЯНИЕ ЗАРЯДА АККУМУЛЯТОРА:

В выключенном состоянии при однократном коротком нажатии клавиши отобразится текущее состояние заряда аккумулятора.

### DK BATTERISTAND:

I slukket tilstand angiver 1x kort klik den aktuelle batteristand.



### CZ POZNÁMKA:

Pokud je stav nabité baterie pod 20 %, rozsvítí se červená kontrolka a přibližně po 45 minutách kontrolka začne blikat. Krátce nato se světlo BUSTER 800 zcela vypne.

### PL WYSZKÓŁKA:

Czerwona dioda LED zapala się, gdy stan ładowania baterii jest niższy niż 20%; po upływie około 45 kolejnych minut dioda zaczyna migać. Wkrótce lampka BUSTER 800 wyłączy się całkowicie.

### RU УКАЗАНИЕ:

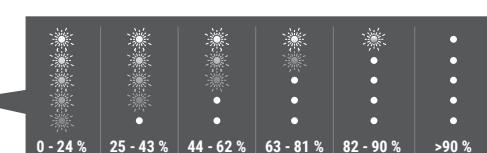
Если уровень заряда менее 20 %, загорается красный светодиодный индикатор, и через 45 минут красный индикатор начинает мигать. Через некоторое время фонарь BUSTER 800 полностью отключается.

### DK BEMÆRK:

Ved mindre end 20 % batterikapacitet lyder den røde LED og efter ca. 45 min. blinker den røde LED. BUSTER 800 slukker kort efter.

## INDIKÁTOR NABÍJENÍ / WSKAŹNIK ŁADOWANIA / ИНДИКАТОР ЗАРЯДА / LADEINDIKATOR

Doba nabíjení cca. 4 h při 5V 1,2 A /  
Czas ładowania ok. 4 h przy 5V, 1,2 A /  
Устройство заряжается в течение примерно 4 ч с учетом параметров зарядного тока 5V 1,2A /  
Ladetid ca. 4 t. ved 5V, 1,2A



## PRŮBĚH NABÍJENÍ / ŁADOWANIE / ПРОЦЕСС ЗАРЯДКИ / OPLADNING

### CZ Nabíjete lampu pouze při pokojové teplotě. (Teplota nabíjení: +10 °C až +45 °C)

Dbejte prosím na to, aby červené označení těsnění bylo po nabíjení vždy správně uzařivené.

Odběr energie přes konektor USB-C není možný.

### PL Lampę należy ładować tylko w temperaturze pokojowej.

(Temperatura ładowania: +10 °C do +45 °C)

Należy zwrócić uwagę, aby uszczelnienie zaznaczone kolorem czerwonym po ładowaniu zawsze zostało prawidłowo zamknięte.

Nie ma możliwości pobierania prądu za pośrednictwem złącza USB-C.

### RU Заряжайте лампу только при комнатной температуре.

(Температура зарядки: +10 °C до +45 °C)

Следите за тем, чтобы после зарядки аккумулятора было правильно установлено отмеченное красным уплотнение.

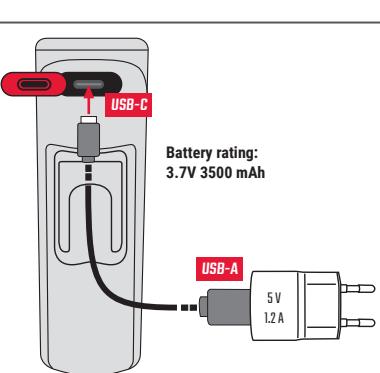
Через разъем USB-C нет возможности заряжать устройство.

### OK Oplad kun lampen ved stuettemperatur.

(Opladningstemperatur: +10 °C til +45 °C)

Var opmærksom på at den rødt markerede pakning altid er korrekt lukket efter ladning.

Energitapning over USB-C tilslutning er ikke mulig.



## TECHNICKÉ ÚDAJE / DANE TECHNICZNE / ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ / TEKNISKE DATA

### CZ Okolní teplota pro nabíjení: +10 °C – +45 °C

Temperatura ładowania:  
+10°C do +45°C

Typ baterii:  
3,7 V, 3500 mAh

Max. výkon:  
3 W

Třída ochrany proti vodě a prachu:  
IP44

### PL Temperatura ładowania: +10°C - +45°C

Typ baterii:  
3,7 V, 3500 mAh

Maks. moc:  
3 W

Klasa ochrony przed wodą i pyłem:  
IP44

### RU Температура при зарядке: +10°C - +45°C

Тип аккумулятора:  
3,7 V, 3500 мАч

Макс. мощность:  
3 Вт

Класс защиты от воды и пыли:  
IP44

### DK Ladetemperatur: +10°C til +45°C

Battery type:  
3,7 V, 3500 mAh

Maks. effekt:  
3 W

Beskyttelseskasse vand og støv: